



Pomorski Wojewódzki Konserwator Zabytków

ZA.5161.563.2021.DB

Urząd Miasta w Malborku

2021-07-09 09:16:04,

R6P 3329  
5876/2021



138498

RP  
k, dnia 05.07.2021 r.

DECYZJA

Działając na podstawie przepisów następujących aktów prawnych:

- (1) Ustawy z dnia 14 czerwca 1960 roku – Kodeks postępowania administracyjnego (tj. Dz.U. 2021 poz. 735) [KPA]: art. 104 § 1 i 2, 107 § 1 i 2 KPA,
- (2) Ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (tj. Dz.U. 2021 poz. 710) [Ustawa o Ochronie Zabytków]: art. 89 pkt 2, art. 91 ust. 4 pkt 4, art. 6 ust. 1 pkt 3, art. 36 ust. 1 pkt 5 w zw. z art. 7, art. 36 ust. 2a i 3 Ustawy o Ochronie Zabytków,
- (3) Rozporządzenia Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 2.08.2018 r. w sprawie prowadzenia prac konserwatorskich, prac restauratorskich i badań konserwatorskich przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków albo na Listę Skarbów Dziedzictwa oraz robót budowlanych, badań architektonicznych i innych działań przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków, a także badań archeologicznych i poszukiwań zabytków (Dz.U. 2021 poz. 81): § 9, 18, 22 [Rozporządzenie MKiDN],

Pomorski Wojewódzki Konserwator Zabytków

po rozpatrzeniu wniosku: Pana Marka Charzewskiego Burmistrza Miasta Malborka, Pl. Słowiański 5, 82-200 Malbork, z dnia 11.06. 2021 – wpł. 15.06. 2021 r. o wydanie pozwolenia na prowadzenie badań archeologicznych w trakcie prac ziemnych związanych z projektem: **Rewitalizacja parku na terenie dawnego Cmentarza Jerozolimskiego** w obszarze działek nr 378/2, 54/22, 54/24, 55, 187/1 obr. 14 Malbork, obiekt ujęty w gminnej ewidencji zabytków (Park – dawn. cmentarz ewangelicki)

POZWALA

Miastu Malbork, Pl. Słowiański 5, 82-200 Malbork, na prowadzenie badań archeologicznych w trakcie prac ziemnych związanych z projektem: **Rewitalizacja parku na terenie dawnego Cmentarza Jerozolimskiego w obszarze działek nr 378/2, 54/22, 54/24, 55, 187/1 obr. 14 Malbork**, obiekt ujęty w gminnej ewidencji zabytków (Park – dawn. cmentarz ewangelicki).

Lokalizacja zabytku: X: 684652.4 / Y: 501317.34

**z ustaleniem następujących warunków w pozwolenia** mających na celu zapobiegnięcie uszkodzeniu lub zniszczeniu zabytku (art. 36 ust. 3 Ustawy o Ochronie Zabytków, § 19 ust. 5 i 6 Rozporządzenia MKiDN), polegających na obowiązku Wnioskodawcy:

Nakłada się obowiązek prowadzenia badań archeologicznych przez osobę posiadającą kwalifikacje, o których mowa w art. 37e Ustawy o Ochronie Zabytków;

— Zobowiązuje się wnioskodawcę do przekazania wdrożeniu przedmiotemu konserwatorowi zabytków **nie później niż w terminie 14 dni przed dniem rozpoczęcia badań archeologicznych**, a w toku badań archeologicznych, na 14 dni przed dokonaniem zmiany osoby kierującej badaniami archeologicznymi lub samodzielnie wykonującej badania archeologiczne:

- imienia, nazwiska i adresu osoby kierującej badaniami archeologicznymi lub samodzielnie wykonującej badania archeologiczne;
- dokumentów potwierdzających spełnianie przez tę osobę wymagań, o których mowa w art. 37e ust. 1 Ustawy o Ochronie Zabytków;

- oświadczenia osoby, kierującej badaniami archeologicznymi lub samodzielnie wykonującej badania archeologiczne, o przyjęciu przez tę osobę obowiązku kierowania badaniami archeologicznymi albo samodzielnego wykonywania tych badań;
- Badania archeologiczne należy prowadzić zgodnie z wymogami metodyki badań, określonych w dokumencie pn. „Wytyczne do prowadzenia badań archeologicznych, cz. 2. Badania inwazyjne łądcwe” (Warszawa 2019), opracowanym przez Narodowy Instytut Dziedzictwa i rekomendowanymi zaleceniami Generalnego Konserwatora Zabytków z dnia 08.01.2020 r.
- Użycie sprzętu mechanicznego — wyłącznie koparek z żelaznymi skarpówkami — dopuszcza się jedynie do zdjęcia współczesnej warstwy niwelacyjnej. Wszelkie warstwy historyczne, jałowe i kulturowe mogą być zdejmowane i eksplorowane wyłącznie ręcznie. Profile wykopu muszą zostać ręcznie doczyszczane. Wykop na każdym etapie eksploracji musi być podczyszczony;
- Badania należy prowadzić przy rozmarznionym gruncie ze względu na ryzyko uszkodzenia substancji zabytkowej w przypadku eksploracji zamrożonych warstw i obiektów kulturowych;
- Kierownik badań archeologicznych niezwłocznie informuje Pomorskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków o wszelkich zagrożeniach lub nowych okolicznościach ujawnionych w trakcie prowadzonych badań archeologicznych, które mogą mieć wpływ na stan zachowania zabytku i zakres badań;
- Kierownik badań archeologicznych poinformuje Pomorskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków o przerwach w badaniach archeologicznych, które mogą wpłynąć na zmianę programu badań;
- **Pomorski Wojewódzki Konserwator Zabytków zastrzega prawo do kontroli badań w czasie ich trwania;**
- Kierownik badań jest zobowiązany do okazania w trakcie odbioru dokumentacji polowej zgodnej z § 22 Rozporządzenia MKiDN;
- W przypadku natrafienia na pochówki XX w. należy je wyeksplorować w całości i pogrzebać powtórnie wraz z wyposażeniem zgodnie z przepisami odrębnymi z zakresu opłatanizy i grzebania zmarłych.
- Pochówki, których datę można ustalić na okres nowożytny lub dawniejszy należy poddać pełnym badaniom archeologicznym wraz z analizami antropologicznymi.
- Teren po badaniach archeologicznych należy uporządkować w sposób niepowodujący zniszczenia pozostawionych tamże zabytków archeologicznych;
- W przypadku odkrycia w wyniku badań archeologicznych steli czy fr. rzeźb grobowych zaleca się ich eksponowanie w miejscu odkrycia np. lapidarium, którego forma architektoniczna zostanie uzgodniona z właściwym konserwatorem zabytków – MKZ w Malborku

Szczegółowy zakres badań archeologicznych obejmuje stały, ścisły nadzór archeologiczny nad wykonywanymi pracami ziemnymi – bieżące śledzenie i dokumentowanie opisowe, rysunkowe oraz fotograficzne nawarstwień archeologicznych i profili wykopów. Z wykonywanych wykopów będzie zbierany ruchomy materiał archeologiczny. W przypadku natrafienia na obiekty archeologiczne archeolog musi powiadomić Pomorskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków oraz przeprowadzić badania ratownicze i wykonać dokumentację archeologiczno-konserwatorską.

Badania archeologiczne objęte niniejszym pozwoleniem wymagają sporządzenia dokumentacji, zgodnej z § 21 Rozporządzenia MKiDN, przy czym:

- Sprawozdanie z badań archeologicznych zostanie przekazane do PWKZ w terminie do 3 tygodni od dnia protokolarnego zakończenia badań;
- Pełna dokumentacja z badań archeologicznych zostanie przekazana do PWKZ w terminie do 6 miesięcy od dnia protokolarnego zakończenia badań;
- Opracowanie wyników badań archeologicznych zostanie przekazane do PWKZ w terminie do 3 lat od dnia protokolarnego zakończenia badań.

Po zakończeniu badań wydobyte w ich trakcie zabytki archeologiczne poddane zostaną doraźnej konserwacji na koszt inwestora i zgodnie z art. 35 ust. 3 Ustawy o Ochronie Zabytków przekazane za pośrednictwem Pomorskiego Wojewódzkiego

Konserwatora Zabytków do muzeum lub innej jednostki organizacyjnej spełniającej wymogi, o których mowa w art. 35 ust 4 Ustawy o Ochronie Zabytków.

**Opis uporządkowania terenu po zakończeniu prac:** zgodnie z planowanym zagospodarowaniem terenu związanym z inwestycją.

Wszelkie kwestie sporne, jakie wynikną podczas badań, będą ustalane protokolarnie.

**Ustala się następujący termin ważności niniejszego pozwolenia: 02.07. 2024 r.** (per analogiam Prawo budowlane art. 37 ust. 1)

## UZASADNIENIE

W dniu 23.03.2020 r. wpłynął wniosek Pana Marka Charzewskiego Burmistrza Miasta Malborka, Pl. Słowiański 5, 82-200 Malbork, z dnia 19.03. 2020 o wydanie pozwolenia na prowadzenie badań archeologicznych w trakcie prac ziemnych związanych z projektem: **Rewitalizacja parku na terenie dawnego Cmentarza Jeruzolimskiego** w obszarze działek nr 378/2, 54/22, 54/24, 55, 187/1 obr. 14 Malbork, obiekt ujęty w gminnej ewidencji zabytków (Park – dawn. cmentarz ewangelicki). Wniosek spełniał wymogi formalne określone w § 9 Rozporządzenia MKiDN.

Obszar ten podlega ochronie prawnej na podst. art. 7 ust. 4 cyt. ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami. Objęty ochroną obiekt – Park będący pozostałością dawnego cmentarza ewangelickiego ma metrykę sięgająca okresu późnego średniowiecza. Jako cmentarz był nieodłącznie związany z pobliskim szpitalem Jeruzolimskim. W miejscu tym spoczywają szczątki większej części populacji nowożytnego miasta Malborka, o czym świadczą do dziś fragmentarycznie zachowane na powierzchni pozostałości płyt nagrobnych i steli. Ostatnie pochówki w tym miejscu miały miejsce w ostatnich latach II wojny światowej. Biorąc powyższe pod uwagę, należy spodziewać się tutaj zachowanych nawarstwień i grobów, których wyeksplorowanie wymaga zastosowania metody archeologicznej. W przypadku zabytków archeologicznych wszelkie zmiany w użytkowaniu terenów oraz związane z nimi działania inwestycyjne ingerujące w strukturę gruntu (poniżej współczesnej warstwy użytkowej), natrafiając na zabytkowe obiekty, niszczą je bezpowrotnie. Uwzględniając w/w zagrożenia, działając zgodnie z ustaleniami art. 31 ust. 1a pkt 2 cyt. ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami – planowane działania inwestycyjne muszą być poprzedzone badaniami archeologicznymi.

Po przeanalizowaniu wniosku oraz jego uzasadnienia, zgodnie z art. 36 ust. 1 pkt 5 cyt. Ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami, stwierdzono, że pod względem merytorycznym wnioskowany zakres prac nie budzi zastrzeżeń. Mając powyższe na uwadze, orzeczono jak w sentencji.

Z up. Pema...ego Wojewódzkiego  
Konservatora Zabytków  
  
Piotr Kwaszewski  
Kierownik Wydziału  
ds. Zabytków Archeologicznych

## POUCZENIE

1. Od decyzji niniejszej przysługuje stronom odwołanie do Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego za pośrednictwem tutejszego organu w terminie 14 dni od dnia doręczenia (art. 129 § 1 i § 2 KPA).
2. W trakcie biegu czternastodniowego terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec Pomorskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków organu administracji publicznej, który wydał decyzję, składając oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania. Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna (art. 127a § 1 i 2 KPA).
3. Zgodnie z art. 47 ust. 1 Ustawy o Ochronie Zabytków, PWKZ może wznowić postępowanie w sprawie wydanego pozwolenia, o którym mowa w art. 36 ust. 1, a następnie zmienić je lub cofnąć, w drodze decyzji, jeżeli w trakcie wykonywania badań, prac, robót lub innych działań określonych w pozwoleniu wystąpiły nowe fakty i okoliczności, mogące doprowadzić do uszkodzenia lub zniszczenia zabytku
4. Na podstawie art. 162 § 1 Kodeksu Postępowania Administracyjnego PWKZ stwierdza wygaśnięcie decyzji w przypadku, gdy została ona wydana z zastrzeżeniem dopełnienia przez stronę określonego w tej decyzji warunku, a strona nie dopełniła tego warunku.
5. Pozwolenie niniejsze nie zwalnia z konieczności posiadania wszystkich innych pozwoleń wymaganych prawem (art. 36 ust. 8 Ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami).

zgodnie z art. 7 pkt 3 Ustawy z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej (tekst jednolity: Dz.U. z 2020 r., poz. 1546 z późniejszymi zmianami)

Dawid Borowka, Inspektor Ochrony Zabytków ds. Zabytków Archeologicznych, 2 lipca 2021

RPW/9735/2021 P z dnia 11.06.2021 r.

Z up. Pomorskiego Wojewódzkiego  
Konserwatora Zabytków  
*Piotr Klimaszewski*  
Kierownik Wydziału  
ds. Zabytków Archeologicznych

### Otrzymują:

1. Miasto Malbork
2. Miejskie Centrum Kultury i Edukacji w Malborku
3. a/a DB

### Do wiadomości:

1. Narodowy Instytut Dziedzictwa, ul. Kopernika 36/40, 00-924 Warszawa

#### Klauzula informacyjna

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (Dz.U.L 119 z 4.05.2016r.) zwanych dalej „RODO”, informuję, że:

Administratorem przetwarzającym Pani/Pana dane osobowe jest Pomorski Wojewódzki Konserwator Zabytków z siedzibą w Gdańsku, ul. Dyrekcyjna 2-4,

W Wojewódzkim Urzędzie Ochrony Zabytków wyznaczony został Inspektor Ochrony Danych, z którym można skontaktować się:

– przez email: [iod@zabytki.mail.pl](mailto:iod@zabytki.mail.pl) lub

– listownie na adres: Dyrekcyjna 2-4, 80-852 Gdańsk

przetwarzanie danych osobowych następuje w celu prowadzenia postępowań administracyjnych na podstawie przepisów prawa- ustawy z dnia z ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami oraz przepisów wykonawczych do ustawy, ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane, ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody, ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego. Zgodnie z art. 6 ust. 1 lit. c RODO, przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na administratorze

W związku z przetwarzaniem danych w celu wskazanym powyżej, Pani/Pana dane osobowe mogą być udostępniane innym odbiorcom lub kategoriom odbiorców danych osobowych, którymi mogą być:– podmioty, które przetwarzają Pani/Pana dane osobowe w imieniu Administratora na podstawie zawartej umowy powierzenia przetwarzania danych osobowych (tzw. podmioty przetwarzające),– inne upoważnione organy lub instytucje publiczne.

Pani/Pana dane osobowe nie będą przekazywane do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej.

Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji wskazanego powyżej celu przetwarzania, w tym również obowiązku archiwizacyjnego wynikającego z przepisów prawa.

Posiada Pani/Pan prawo żądania dostępu do treści swoich danych, prawo ich sprostowania, usunięcia ograniczenia przetwarzania, wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania, prawo do przenoszenia danych, prawo do cofnięcia zgody na przetwarzanie w dowolnym momencie bez wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej cofnięciem.

Ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego, tj. Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.

Podanie przez Panią/Pana danych osobowych jest: warunkiem rozpatrzenia sprawy (przeprowadzenia postępowania administracyjnego) przez Pomorskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Gdańsku i wynika z przepisów prawa; co do zasady jest dobrowolne, jednak niezbędne do załatwienia sprawy w Wojewódzkim Urzędzie Ochrony Zabytków w Gdańsku, o ile z przepisów ustawy nie wynika prawny obowiązek udostępnienia Pomorskiemu Wojewódzkiemu Konserwatorowi Zabytków danych osobowych (w szczególności w związku z obowiązkami dysponenta zabytku o których mowa w art. 28 ust. 1 ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami).

Przetwarzanie podanych przez Panią/Pana danych osobowych nie będzie podlegało zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym profilowaniu, o którym mowa w art. 22 ust. 1 i 4 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r.



Opracowanie jest załącznikiem do

02.07.2014

Nr ..... z dnia

podpis

02.07.2014

WOJEWODZKI URZĄD  
OCHRONY ZABYTEKÓW  
w Gdańsku  
ul. Dyrkocyjna 2/4, 80-852 Gdańsk